広報 あづみの
安曇野市
お知らせ版
Azumino City Public Relations No.131
10
2011.10. 5

contents

安曇野市地域経済活性化住宅助成事業

住まい居る（スマイル）応援制度で住宅をリフレッシュ！

緊急経済対策の一環として、また市民の住環境の向上と定住の促進を図るため、住宅の改修工事や新築工事を応援する制度「住まい居る（スマイル）応援制度」が10月1日からスタートしました。（関連記事2ページ）

◎3つのメニューがあります

①住宅の改修工事
住宅の修繕や補修など住環境の向上を応援します。

市民が市内建築関連業者の施工により住宅の改修工事を行った場合、その費用の一部を助成します。

②耐震化付帯工事
住宅の耐震補強の促進を応援します。

昭和56年5月31日以前に着工の木造住宅で市の耐震診断を受診し、市内の建築関連業者の施工で市住宅耐震補強工事補助金の交付を受ける住宅で、当該補助金の対象工事以外の改修工事を行った場合にその費用の一部を助成します。

③新築住宅の取得
若年層の定住促進を応援します。

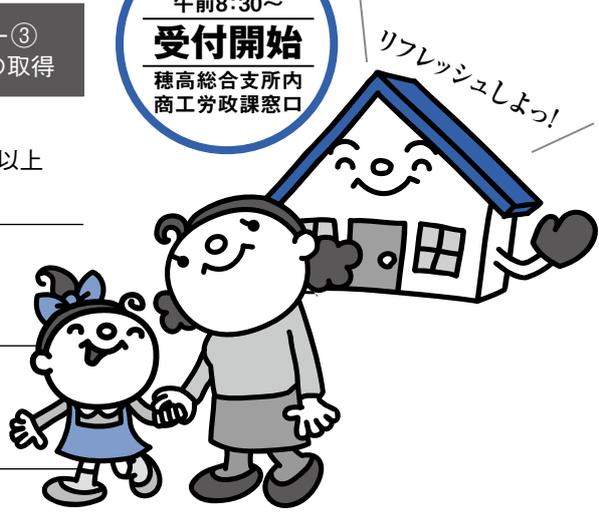
45歳以下の人が、自ら居住するために市内の建築関連業者の施工で戸建住宅を建築する場合、または市内の建築関連業者が建築した建売住宅を購入する場合50万円を助成します。ただし、建築価格あるいは建物の購入価格が500万円以上（税込）で、住宅の居住用の延床面積が50平方㍍以上280平方㍍以下の住宅です。詳しくは、商工労政課へお問い合せください。

問 穂 商工労政課商業労政係
（TEL 82・3131 FAX 82・6622）

10/17（月）午前8:30～
受付開始
穂高総合支所内 商工労政課窓口

リフレッシュしよっ！

●補助メニューの内容

	メニュー① 住宅の改修工事	メニュー② 耐震化付帯工事	メニュー③ 新築住宅の取得
対象工事金額（工事請負契約書等で確認できる金額（税込））	20万円以上	耐震補強工事費以外の工事費が50万円以上あること	500万円以上
補助金額（計算で千円未満の端数がでた場合は切り捨て）	対象工事金額 × 10%	対象工事金額 × 20%	50万円
補助上限金額	20万円（千円未満の端数切り捨て）	30万円（千円未満の端数切り捨て）	50万円

住まい居る（スマイル）応援制度で住宅をリフレッシュ！

◎申請できる人

・安曇野市に住民登録または外国人登録をしている人。市外居住者が住宅取得する場合は、建物の引渡し後に住民登録または外国人登録をする人

・市税などに滞納がない人

・新築住宅の取得を希望の場合は契約時の年齢が満45歳以下の人

・1人が申請できる回数は、事業期間中1回のみ

◎対象となる住宅

・補助対象者が居住する住宅

・店舗等の併用住宅は、補助対象者が居住する部分

・集合住宅は、自己の専用部分

・住宅取得の対象は、市内建築関連業者が建築した住宅に限る（契約日の確認）

◎対象となる工事

・平成23年10月1日以降に着工する工事で、工事の着工前に補助金の交付決定を受けた工事

・市内建築関連業者で、住まい居る（スマイル）応援制度工事店が施工する工事

・住宅の改修工事の内容が数種におよぶ場合は、工種ごとの施工を市内の建築関連業者が行うことが必要

・最低工事金額が補助概要に記す対象工事金額以上の工事（他の補助事業を受けて行う工事など、対象工事金額から差し引く場合があります）

・住宅の改修工事、耐震化付帯工事は平成24年3月31日までに工事が完成し、工事代金の支払いができる工事

・新築住宅の取得は、延床面積が50平方メートル以上280平方メートル以下の住宅で平成26年3月31日までに申請者の所有となる登記が完了できる工事

・1件の住宅に対し申請できる回数は、事業期間中1回のみ

◎補助金の申し込みから受け取りまで

10月17日（月）から受け付けを開始します。（午前8時30分～午後5時）穂高総合支所内商工労政課、各総合支所内地域支援課窓口に備え付けの申請書または、市ホームページからダウンロードした申請書に必要事項を記入のうえ、関係書類を添付して穂高総合支所内商工労政課窓口へ提出してください。

住宅の改修工事・耐震化付帯工事 手続きの流れ

①申し込み（本人または代理人）

着工予定の30日前（注）までに次の書類を添付して申し込みます。

・対象住宅の案内図

・対象工事の見積書の写し

・対象工事の平面図（他の制度、補助を利用し計画する場合はその箇所のわかる図面）

・着工前の写真

・他の制度、補助を利用し計画する場合はその申請書の写し

・その他必要となる書類

（注）10月着手の工事は、特例として工事日の直近の営業日とします。

②補助金交付決定（市→申請者）

③工事着手

④工事完了・実績報告（申請者→市）

工事代金支払い後30日以内に次の書類を添付し提出します。

・補助対象工事に係る契約書の写し

・契約を交わした建築関連業者が発行した請負代金の領収書

・工事着手前と対比できる完成写真

⑤補助金確定通知（市→申請者）

⑥補助金交付請求・補助金交付

※新築住宅の取得手続きについてはお問い合わせください。

登録 工事店の登録をお待ちしています！

住まい居る（スマイル）応援制度に協力いただける工事店の登録を行っています。市内に本店のある工事店または住所のある個人事業主で、団体登録による申し込みをしてない場合は応募してください。

●**応募方法**　穂高総合支所内商工労政課に備え付けの申込書に必要事項を記入し、次の書類を添付してお申し込みください。

▷法人の場合は労働保険概算・確定保険料申告書控えの写し

▷個人の場合は確定申告書控えの写し

▷資格のある者は資格取得証の写し

●**制度に関するお問い合わせ先**　穂商工労政課商業労政係（TEL82･3131 FAX82･6622）

暮らし

統計資料の予約販売

問安企画政策課情報統計係（TEL71･2000 FAX71･5000）

毎年多くの皆さんにご利用いただいています、(財)農林統計協会発行の統計資料の予約受け付けを行います。

●**申し込み**　10月24日（月）までに直接または電話でお申し込みください。

資料名	販売価格 1部（税込み）	発行者
農業日誌	1,470円	（財）農林統計協会
ファミリー日誌	1,470円	
新農家暦	490円	

●**予約受付場所**

場所		電話
県安曇野庁舎内企画政策課（4階）		TEL71･2000
豊科総合支所	地域支援課	TEL72･3111
穂高総合支所		TEL82･3131
三郷総合支所		TEL77･3111
堀金総合支所		TEL72･3106
明科総合支所		TEL62･3001

相談

法テラス長野in安曇野 巡回無料法律相談

問本総務課庶務係（TEL71･2000 FAX71･5155）

法テラス長野では、弁護士による巡回無料法律相談を開催します。相談できる人は次の資力基準を満たす場合に限りますので、申込時に収入等の資力の確認をします。

●**日時**　11月21日（月）午後1時～4時

●**場所**　明科総合支所

●**資力基準**　月収（手取り、賞与を含む）の目安

▽単身者　18万2000円以下

▽2人家族　25万1000円以下

▽3人家族　27万2000円以下

▽4人家族　29万9000円以下

※1人増につき3万円が加算。家賃・住宅ローン・医療費など出費がある場合は、一定額が考慮されます。また、居住用住宅または係争物件以外の不動産、その他の資産を有するときは相談できません。

●**予約方法**　10月24日（月）～11月18日（金）の午前9時～午後5時までの間、法テラス長野（TEL050･3383･5415）へ電話でお申し込みください。（先着順）

法テラスでは

経済的にお困りの人が法的トラブルにあった時に、無料で法律相談を行い、必要な場合、弁護士・司法書士の費用などの立て替えを行います。この制度を「民事法律扶助」といい、法テラスの主な業務です。

法務局なんでも相談所

問本人権男女共同参画課（TEL71･2000 FAX71･5155）

長野地方法務局松本支局では、法務局職員による相談所を開設します。土地や建物の登記・相続に関すること、人権に関する問題など、その他法務行政についてさまざまな相談に応じます。予約は不要で相談は無料です。

●**日時**　10月22日（土）午前10時～午後3時まで

●**場所**　長野地方法務局松本支局2階会議室

●**相談員**　法務局職員・人権擁護委員

※問い合わせは、長野地方法務局松本支局総務課（TEL32･2571）または市役所本庁舎内人権男女共同参画課まで。

行政相談週間 困った時は、ご相談ください

問本総務課庶務係（TEL71･2000 FAX71･5155）

10月17日（月）から23日（日）は「行政相談週間」です。行政に関する苦情や困り事があるがどこに相談してよいかわからない場合や、手続き、サービスなどの制度や仕組みについての相談・要望に、総務大臣から委嘱を受けた行政相談委員が応じます。期間中、相談所が開設されますのでご利用ください。予約は不要で相談は無料です。

《相談所の開設》

●**日時**　10月23日（日）午前10時～午後3時まで

●**場所**　豊科交流学習センター「きぼう」学習室

※なお、毎月各地域で行政相談を開催しています。日程の詳細は、広報あづみの各種相談コーナーをご覧ください。市内の行政相談委員は次の皆さんです。（敬称略）

●**行政相談委員**

豊科地域　萩原哲子（TEL72･7262）

穂高地域　松山博（TEL82･4996）

三郷地域　松岡光正（TEL77･4014）

堀金地域　白澤清則（TEL72･8771）

明科地域　矢澤久男（TEL62･3432）

義援金

東日本大震災義援金 募集期間を延長します

問 健 社会福祉課福祉総務係（TEL 81・0716 FAX 81・0703）

東日本大震災の被災者に対する義援金を9月30日までの期限として募集してきました。しかし、震災の被災状況が非常に甚大であり、日本赤十字社への義援金の申し出が、今も全国から多数寄せられている現況等から、義援金の募集期間を次のとおり延長します。引き続き皆さまの温かいご支援を、よろしくお願い申し上げます。

●**義援金の募集期間**

平成24年3月31日（土）まで

●**募金箱の設置場所**　市役所本庁舎、各総合支所、穂高健康支援センター、豊科交流学習センター「きぼう」、穂高交流学習センター「みらい」

●**義援金　4526万7118円**

9月9日までに市へ寄せられた義援金は、全額、日本赤十字社を通じて被災者へ支援させていただきましたのでご報告します。

●**その他**　▽東日本大震災に係る救援物資の受け入れは予定していません。▽義援金は所得税の控除が受けられます。免税受領書を希望する場合は義援金設置窓口にその旨をお申し出ください。

補聴器購入等の補助金

問 健 社会福祉課障害福祉係（TEL 81・0724 FAX 81・0703）

補聴器が必要と診断された軽度・中等度の難聴児（身体障害者手帳の交付対象とならない18歳未満の者）に対し、補聴器購入等の補助金が支給されます。補助は、社団法人日本耳鼻咽喉科学会が指定した、県内に所在する精密聴力検査機関の専門医による診断が必要です。既に購入された補聴器は購入補助の対象となりませんが、今後購入される補聴器と、既にご利用されている補聴器の修理について、基準の範囲で補助金を交付します。なお、この補助金は補聴器の購入・修理の前に補助金交付申請が必要です。詳しくはお問い合わせください。

大腸検診検査容器返却のお願い

問 健 健康推進課保健予防担当（TEL 81・0726 FAX 81・0703）

本年度予定していました大腸検診の日程はすべて終了しました。つきましては、使用されなかった検査容器をお持ちの人は、最寄りの保健センターまで返却してください。回収されなかった未使用の検査容器1組で約300円の経費が発生してしまいます。ご協力をお願いします。

●**返却期限**　10月28日（金）

子宮頸がん予防ワクチン 2つのワクチンが公費助成の対象に

問 健 健康推進課健康推進係（TEL 81・0726 FAX 81・0703）

これまで、医療機関で接種する子宮頸がん予防ワクチンは、グラクソ・スミスクライン株式会社製のワクチン（商品名「サーバリックス」）のみが供給されていましたが、8月26日よりMSD株式会社製ワクチン（商品名「ガーダシル」）が新たに発売されました。これを受け、9月15日より「ガーダシル」も接種費用助成の対象となります。

Q&A 子宮頸がん予防ワクチン

Q 医療機関ではどちらを選べばいいのでしょうか？

A 「ガーダシル」と「サーバリックス」はいずれも子宮頸がんの予防効果があります。医療機関でよく相談のうえ、接種してください。

Q 2つのワクチンの接種方法は同じですか？

A いずれも3回の接種が必要ですが、接種の間隔が異なります。「ガーダシル」は初回接種から2カ月後、6カ月後に接種します。「サーバリックス」は初回接種から1カ月後、6カ月後に接種します。

Q 2回目以降に、異なるワクチンを接種することができますか？

A 片方の接種後に、もう片方を接種する場合の効果などは分かっていません。初回に「サーバリックス」を接種した場合は2回目以降も引き続き「サーバリックス」を接種してください。「ガーダシル」と「サーバリックス」は、いずれも同じワクチンを3回続けて接種することになっています。

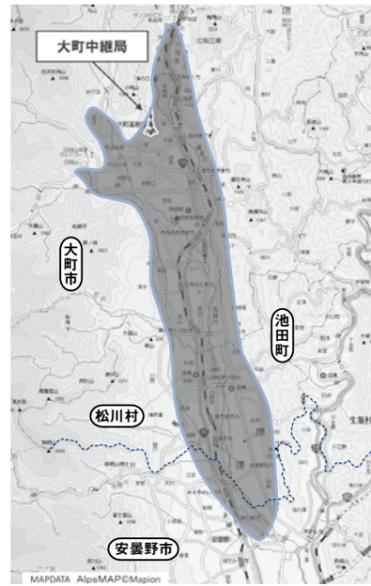
穂高地域の一部・明科地域の一部が対象

大町中継局の送信チャンネルが一部変更になります。

地上デジタルテレビをより安定して受信していただくため、10月22日（土）より大町中継局（下図エリア）の送信チャンネルが一部変更になります。そこで、変更前にデジタルテレビやチューナーの取扱説明書で「チャンネルの設定」等の方法を確認しておくことをお勧めします。送信チャンネルが変わっても、お使いのデジタルテレビ、デジタルチューナー、デジタルチューナー内蔵の録画機などはそのまま使用できますが、チャンネルの設定を変更する必要があります。なお、デジタル受信機の一部には、特別な操作をしなくても自動的にチャンネルの設定を変更する機種もあります。お持ちの機種が対応しているかどうかは、製造メーカーまたは販売店等へ確認するか、地デジチャンネル変更コールセンターへお問い合わせください。

●**大町中継局のチャンネル一覧（変更前・変更後）**

10月22日（土）より、教育テレビが54から45チャンネル、テレビ信州が53から43チャンネル、長野放送が56から38チャンネルにそれぞれ変わります。その他の局は変わりません。

	NHK NHK-G	Eテレ NHK-E	テレビ信州 TSB	長野朝日放送 abn	信越放送 SBC	長野放送 NBS
リモコンのチャンネル	1	2	4	5	6	8
現在の送信チャンネル 変更後の送信チャンネル	52	54 ↓ **45**	53 ↓ **43**	41	51	56 ↓ **38**

●**大町中継局の受信範囲**

主に大町市、池田町、松川村の全域と、安曇野市のうち穂高地域の一部と明科地域の一部が受信範囲になります。（左図参照）

●**チャンネルの設定方法**

詳しくは、お持ちの機器の取扱説明書をご覧いただくか、総務省テレビ受信者支援センターホームページにて解説している一般的なチャンネル再設定の例をご覧ください。取扱説明書が見当たらない場合には、各メーカーのホームページかデジサポホームページ http://digisuppo.jp/repack/contract/ に掲載している各メーカー別取扱説明書抜粋をご覧ください。

●**チャンネル変更に関するお問い合わせ**

地デジ チャンネル変更コールセンター

☎ 0120・922・303

（平日　9:00～21:00　土日・祝日　9:00～18:00）

※つながらない場合は TEL 03・4321・0770 へ

問 三 情報政策課情報政策係（TEL 77・3111 FAX 77・6060）

当事者の会

問 健 社会福祉課障害福祉係（TEL 81・0724 FAX 81・0703）
健 健康推進課保健予防担当（TEL 81・0726 FAX 81・0703）
または各保健センターまで

市では、市内に在住していて精神科に入院・通院の経験のある人が地域で安心して暮らしていくことを目的として、交流会を開催します。

●**参加費**　無料

●**申し込み**　実施日の1週間前までに、各保健センターの保健師にお申し込みください。

●**日程**　※時間はいずれも13:30～15:00

日程・場所	内容	持ち物・服装
10月31日（月） 穂高保健センター	軽スポーツ・交流会	動きやすい服装で
平成24年 2月24日（金） 豊科保健センター	調理実習（おやつ作り）・交流会	エプロン、手拭用タオル、三角きんまたは手ぬぐい

後援など

時＝日時　場＝場所　定＝定員　料＝料金　申＝申し込み　問＝問い合わせ

	名称	内容	日時・場所	定員 費用	申し込み 問い合わせ
催し	穂高東中学校 第13回 田舎のモーツァルト音楽祭	本年度は地域の皆さんとともに「レクイエム」を全員合唱します。一緒に練習して当日は大合唱してみませんか。音楽祭の前半は生徒の発表を鑑賞します。後半は詩人で あり作詞家でもあった尾崎喜八氏にゆかりのあるモーツァルトの曲を中心に、グランドトリオの皆さんが演奏します。（一般練習：第1回9月27日、第2回10月6日）	《一般練習日時》 日：10月13日（木）19:00～21:00 場：穂高東中学校音楽室 《音楽祭》 日：10月14日（金）13:20～ 場：穂高東中学校講堂	―	申：問：穂高東中学校 TEL82･2230 FAX82･7418
催し	鐘の鳴る丘 有明高原寮施設見学会	地域の皆さまに鐘の鳴る丘でおなじみの有明高原寮の教育活動を一層理解いただけるよう実施します。今回は、長野放送が有明高原寮を1年近く長期取材して制作した番組「人は変われる～有明高原寮の少年達」を上映します。	日：10月15日（土）13:30～16:00 場：有明高原寮	―	問：有明高原寮 高野さん、和田さん TEL83･2204 FAX81･5004
催し	第7回 あずみの里 健康福祉まつり	松本協立病院副院長の佐野達夫医師を講師に迎え「がんの予防について」と題して医療に関する講演会を開催。わかりやすく丁寧にお話していただきます。この他、豊科北小学校のジャズ演奏、松本蟻ケ崎高校「書道ガールズ」、豊科高校吹奏楽部の演奏、出店や抽選会などお楽しみ満載です。	日：10月15日（土）9:30～13:00 場：高齢者総合福祉施設あずみの里内駐車場（豊科高家）	―	問：あずみの里健康福祉まつり実行委員会事務局　細川さん、関原さん、大沼さん TEL71･2300 FAX73･0788
催し	第15回　松本矯正展	刑事施設に収容されている受刑者の、円滑な社会復帰に向けた取り組みを紹介し、また各種催事や関係協力団体によるイベント、全国の刑務作業製品の展示即売なども行います。	日：10月22日（土）9:30～15:00 場：松本少年刑務所	―	問：松本少年刑務所 TEL32･3093 FAX33･5807
催し	あづみ野寄席2011 春風亭小朝 林家　正蔵 林家　三平	市商工会では春風亭小朝、林家正蔵、林家三平の三人会による公演を開催します。秋の夜長に落語はいかが。	日：11月30日（水） 開場：18:30 開演：19:00 場：豊科公民館大ホール	料：前売券（全席指定） S席：4,500円 A席：3,500円	問：市商工会豊科支所 TEL72･2986 FAX72･8461 ※前売券は10月26日（水）より市商工会豊科支所にて発売。
体験	第13回 ふるさとウオッチング in 安曇野	安曇野の魅力を再発見するガイド付きウオーキングの13回目。新屋公民館を起点に曽根原家、諏訪神社、屋敷林、道祖神などを訪ね歩き、散策後には“ぬかくど”で炊いたおにぎりを味わいます。	日：10月23日（日）9:30～13:00 場：穂高有明地区（新屋公民館集合）	定：80人 料：1000円（中学生以下無料）	申：問：NPO法人信州ふるさとづくり応援団 TEL81･1325 FAX81･1280 ※事前の申し込みが必要です。
学ぶ	長野県主催 再就職支援研修会 「看護の資格を活かそう！」	看護の資格を持っている人が、医療機関などに再就職することを支援するための研修会です。 ＜研修内容＞気管吸引、酸素療法、採血静脈注射、認定看護師によるスキンケア、院内感染対策、病院見学、看護外来によるアロマ体験など ＜参加資格＞看護師、保健師、助産師、准看護師の有資格者	日：10月25日（火）～28日（金）9:00～12:00 場：安曇野赤十字病院 ※託児所の利用は無料（満4歳になるまでの子）	料：無料	申：安曇野赤十字病院看護部 TEL72･3170 問：㈳長野県看護協会長野県ナースセンター FAX35･0067
学ぶ	講談とシンポジウムで考える成年後見制度	真打の講談師・神田織音（かんだおりね）さんによる成年後見制度についての口演と、実際に関わっている関係者・家族によるシンポジウム。法律面や生活面で支える成年後見制度の必要性を考えます。参加費、申し込みは不要です。どなたでもお気軽にお出掛けください。	日：10月29日（土）13:00～16:30 場：松本市総合社会福祉センター4階大会議室	定：280人 料：無料	問：成年後見支援センターかけはし TEL88･6699 FAX88･6647

狂犬病予防注射　未接種の犬は必ず受けて！

次の日程で犬の登録と狂犬病予防注射を実施します。今回が本年度最後の集合注射となりますので、本年度受けていない犬は必ず受けさせてください。雨天の場合も実施します。

登録・予防注射の手数料と料金

▽料金と手数料　3、220円（注射料金2、670円、注射済票交付手数料550円）

▽新規登録手数料　3、000円

※1頭当たりの料金（消費税込み）です。おつりのないようご協力ください。

注意事項

▽既に登録済の犬の飼い主の皆さんは、お手元に届いたハガキを必ずご持参ください。

▽次に該当する犬は、動物病院で診察を受けてから、狂犬病予防注射を受けさせてください。

・健康状態に不安のある犬（妊娠、育児中も含みます）

・現在治療中の犬

・過去の予防注射後に異常を起こしたことがある犬

▽訪問注射を受ける場合や、動物病院で注射を受ける場合は、別途料金が必要になります。

▽健康上の理由で注射できない場合は、獣医師から「狂犬病予防注射猶予証明書」（有料）を取得し、支所窓口へ提出してください。

▽犬をしっかり抑えられる人が付き添い、首輪が抜けないようにしてください。

▽「袋・スコップ」などを持参し、会場でフンをしたら必ず片付けてください。

問 穂 生活環境課環境保全係（TEL82･3111 FAX82･6622）または各総合支所地域支援課生活環境係

● 日程

地域	期日	時間	場所
豊科	10月22日（土）	13:30～13:40	真々部公民館前
		13:50～14:00	下鳥羽地域構造改善センター前
		14:10～14:20	アルプス公民館前
		14:30～14:40	重柳公民館前
		14:50～15:10	豊科総合支所正面玄関前
穂高	23日（日）	13:10～13:30	穂高総合支所前
		13:40～13:55	柏原会館前
		14:05～14:20	久保田公民館前
		14:35～14:50	新屋公民館前
三郷	22日（土）	13:00～13:20	三郷総合支所前駐車場
		13:30～13:45	一日市場公民館前
		13:55～14:10	中萱公民館前
		14:25～14:40	小倉多目的研修センター
		14:55～15:10	農村環境改善センター（JAあづみ温支所となり）
堀金	14日（金）	13:30～14:00	堀金総合支所前駐車場
明科	13日（木）	13:10～13:30	明科総合支所前駐車場

公園の利用はマナーを守って

市内の公園でごみを散らかしている行為が多く報告されています。公園は市民みんなが集う憩いの場所です。ごみやタバコの吸い殻、ペットのフンなどは持ち帰るようにし、お互いにマナーを守って利用しましょう。

問 豊 都市計画課公園緑地係（TEL72･3111 FAX72･3569）

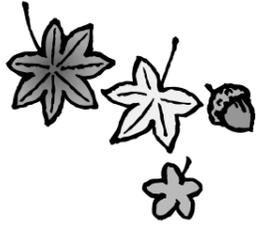
10月の納期

- ●市県民税　（3期）
- ●国民健康保険税　（4期）
- ●後期高齢者医療保険料　（7期）
- ●介護保険料　（10月分）
- ●水道料金　（穂高・三郷地域）
- ●下水道使用料（豊科・堀金・明科地域）

＝納期限は10月31日（月）＝

本 市役所本庁舎　安 県安曇野庁舎　豊 豊科総合支所　穂 穂高総合支所　三 三郷総合支所　堀 堀金総合支所　明 明科総合支所　健 穂高健康支援センター

体験

記号説明　日日時　期期間　時時間　場場所　内内容　対対象　費費用　定定員（先着順）　資資格　持持ち物　講講師　申申し込み　Eホームページ　E電子メール　提提出先　限期限　問問い合せ

ふるさと探訪（バスツアー）

問安企画政策課企画担当
℡71･2000 FAX71･5000

紅葉のシーズンを迎える松本平西部を訪ね、その自然、歴史風土の素晴らしさを再発見するバスツアーの参加者を募集します。今回は、江戸時代の紀行家菅江真澄（すがえますみ）が愛した塩尻市本洗馬、長いもの収穫が最盛期を迎える山形村、リンゴとワインの薫りただよう市内を訪ねます。

日11月10日（木）（雨天決行）
松本駅アルプス口集合（出発9:00）
対松本市、塩尻市、安曇野市、東筑摩郡にお住まいの人
定80人
※申し込み多数の場合は抽選します。抽選結果の通知発送は10月26日（水）を予定しています。
費2,000円（昼食代、入館料、交通費）
申往復ハガキに住所、氏名、年齢、電話番号を明記し、10月21日（金）（消印有効）までに松本広域連合「ふるさと探訪係」（〒390-0874 松本市大手3-8-13　松本市役所大手事務所6階）まで郵送してください。なお、友人等で一緒に申し込みたい場合は、同一ハガキでお申し込みください。詳しくは、松本広域連合福祉・地域課（℡34・3250）へお問い合わせください。

第16回 ほりがね特産祭り

問堀産業建設課内実行委員会事務局
℡72･3106 FAX72･4900

採れたて秋野菜や果物、特産のきび餅、新そばなど旬の味をお楽しみください。

日10月22日（土）9:00～15:00
場ほりがね物産センター駐車場周辺

イベント案内

▷**味わう**　農産物・農産物加工品の直売、あづみ野遊牧豚汁、綿菓子、ポン菓子など
▷**ステージイベント**　ひまわりジュニア・キッズ、堀金中学校吹奏楽部、堀金中学校「赤鬼塾」、よさこい演舞隊など
▷**体験する**　きび餅つき、太巻き寿司作り、新そば打ち体験など
※そば打ちは体験料800円が必要。体験は事前予約が必要です。実行委員会事務局へお申し込みください。定員になり次第受け付けを終了します。

あづみ野再発見！ 里山ウオーキング

問明社会教育課スポーツ振興係
℡62･4565 FAX62･3525

爽やかな秋空と鮮やかな紅葉を楽しみながらウオーキングをしませんか。何か新しい発見があるかもしれません。

日11月3日（木）8:30～13:00（雨天中止）集合：穂高プール駐車場
内コース　鐘の鳴る丘～吊り橋～有明山神社～魏石鬼の岩屋～大王橋～信濃路自然遊歩道～鐘の鳴る丘（約8㌔。詳細は後日、参加者にお知らせします）
定25人（先着順）
費一人100円（保険代等）
持飲み物、タオル、雨具・昼食
申10月11日（火）～17日（月）までに社会教育課スポーツ振興係へ電話でお申し込みください。

第6回「天平の森」紅葉ウイークフェスタ

問三耕地林務課林務係
℡77･3111 FAX77･6060

期10月14日（金）～23日（日）
場長峰山森林体験交流センター天平の森

イベント案内

▷**信州・安曇野**
第5回チェーンソー・カービングショー
10月15･16日（土日の両日）
9:30～15:00県内外、日本トップクラス10人のカーバーによるチェーンソー・カービング公開製作
▷**新そば試食会**
10月14日（金）～23日（日）
▷**きのこ狩り学習塾**
10月15日（土）10:00～14:00（集合9:30）　きのこ狩りと昼食（おにぎり2個）、きのこ汁の試食
▷**東山歴史探訪ウオーキング**
10月16日（日）光城山登山口駐車場（集合9:45）光城山の歴史などを聞きながら天平の森までウオーキング、その後は光久寺薬師堂を見学・拝観・歴史を学ぼう。
▷**石釜ピザ作り教室**
10月22日（土）10:30～（集合時間10:00）　まきを燃やして石釜でのピザ作り
▷**天文台観望会**
10月14日（金）～23日（日）（10日間）19:30～　天文台で天体観測
▷**ＪＲ旧篠ノ井線　廃線敷き紅葉狩りウオーキング**
10月22日（土）9:30～15:00（天平の森：集合9:30）旧篠ノ井線廃線敷きの紅葉を楽しみながらの歴史探訪。灰ころがし体験施設に立ち寄りおやきの試食。
※この他にも多彩な催しを企画しています。いずれも事前予約が必要です。すべて10人以上で催行します。定員・費用など詳しくは長峰山森林体験交流センター「天平の森」（℡62・6235）へお問い合わせください。

男性のための料理教室 本格的なそば打ち体験

問穂地域支援課庶務係
℡82･3131 FAX82･6622

「男女共同参画会議ほたか」では「男性のための料理教室」として、手打ちそば教室を行います。本格的なそば打ち体験が楽しめますのでご参加ください。

日11月7日（月）10:00～12:00
場こねこねハウス
講こねこねハウス職員
費800円（材料費）
定20人（先着順）
持手ぬぐいなど頭を被うもの
申10月26日（水）までに穂高総合支所内地域支援課へ電話でお申し込みください。

親子料理教室

問明科保健センター
℡81･2251 FAX81･2943

市内にお住まいの保育園児および小学生とその親子を対象とした親子料理教室を行います。「トマトスライス、ヨーグルトサラダ、クレープ」を作ります。

日10月29日（土）10:00～13:00
場明科総合福祉センター「あいりす」調理室
定市内にお住まいの親子12組（先着順）
費無料
持三角きん、エプロン
申10月25日（火）までに明科保健センターへお申し込みください。

ダンボール箱で生ごみの減量

問穂廃棄物対策課
℡82･3131 FAX82･6622

家庭から発生する生ごみを手軽な材料で減量することができる「ダンボール箱で堆肥作り」講習会を行います。皆さんも生ごみの減量を始めてみませんか。

日10月26日（水）13:30～（1時間半程度）
場くるりん広場2階東会議室（穂高総合支所西隣）
定20人（先着順）
持軍手、移植ごて
申10月20日（木）までに、穂高総合支所廃棄物対策課へ参加者の住所、氏名、電話番号を電話でお伝えください。

学校開放講座①～③

問明社会教育課社会教育係　℡62･4565 FAX62･3525

①楽しく作ろう！親子料理教室

親子で楽しく作り、みんなでおいしく食べましょう！

日▷第1回11月12日（土）▷第2回12月10日（土）▷第3回1月14日（土）※時間はいずれも10:00～12:00
場豊科北小学校調理室〒399-8201 豊科南穂高2692
講食生活改善推進協議会の皆さん
定30人（先着順）高学年は子どもだけの参加も可
費100円
持エプロン、上履き（スリッパ）、バンダナ等
申10月11日（火）から11月4日（金）までの間に親子の氏名、住所、郵便番号、電話番号を記入のうえ、ファクス（FAX72･2999）またはハガキで、豊科北小学校へ直接お申し込みください。（電話不可）

②目ざせ！けん玉名人

けん玉の技（わざ）紹介や基本技（わざ）の習得。級や段の認定やけん玉を使ったゲームなどを行います。

日▷第1回11月12日（土）▷第2回12月10日（土）▷第3回1月14日（土）※時間はいずれも10:00～11:30
場穂高南小学校視聴覚室〒399-8303 穂高7217-1
講高山万寿先生
定20人程度（先着順）児童・一般
費無料
持けん玉（競技用）、上履き用運動靴
※貸出用のけん玉も若干あります。けん玉を購入したい場合は1個800円
申10月11日（火）から11月11日（金）までの間に住所、氏名（お子さんの付き添いで参加する保護者の方は、氏名の横に「付き添い」と記入してください）、電話番号を記入のうえ、ファクス（FAX82・0254）またはハガキで、穂高南小学校へ直接お申し込みください。（電話不可）

③年賀状を書こう

毛筆を使って年賀状を書いてみませんか。

日11月22日（火）19:00～21:30
場豊科高等学校書道教室〒399-8205 豊科2341
講上野実先生
定20人程度（先着順）受講不可になった方のみご連絡します。
費200円（印材他）
持書道用具（筆・墨・硯）、ハガキ、上履き（スリッパ）
申10月11日（火）から11月18日（金）までの間に住所、氏名、電話番号を記入のうえ、ファクス（FAX71・1151）またはハガキで、豊科高等学校へ直接お申し込みください。（電話不可）

陶器のツリーを飾ってみませんか。秋の親子陶芸教室

問穂高陶芸会館
℡ FAX82･6750

穂高陶芸会館では、親子を対象にした秋の陶芸教室を開催します。「親子で作ろうクリスマスのオブジェ」と題した教室では、クリスマスツリーとクリスマスリースのどちらかお好きな方を作ります。みんなで賑やかに陶芸体験をしましょう。

日11月5日（土）9:00～（2～3時間程度）作品の焼き上がりは、約1カ月後になります。
講嶋田好貴（よしたか）さん
対小学生以下の子どもとその保護者
定30人程度（先着順）
費大人1,000円／子ども800円（粘土500㌘と指導料等含む）
申穂高陶芸会館へ電話かファクスでお申し込みください。（毎週月曜日休館）定員に達するまで随時受け付けます。

安曇野スタイル®2011　～アート・自然・暮らしにふれる　秋の安曇野　ゆっくり散策～

■期間　11月3日(木・祝)～6日(日)　■場所　市内95会場および穂高交流学習センター「みらい」

安曇野でものづくりをしている作家の工房公開や、美術館・ギャラリー・飲食店・宿泊施設などの各会場で、期間限定の特別なおもてなしや催しを楽しめます。ガイドマップを手に秋の安曇野をゆったりと散策してみませんか。また、同期間中、穂高交流学習センター「みらい」に総合インフォメーションが設置され、さまざまなイベントが開催されます。

総合インフォメーションのイベント案内

11月3日（木・祝）～6日（日）　9:00～21:30（期間中常設）

●安曇野スタイル2011自己紹介ポスター展：スタイル参加工房・美術館等の情報をチェック！

●安曇野スタイル2010写真展　●「おひさま」応援部　展示：安曇野を巡回した「おひさま」メッセージを展示

11月3日(木・祝) 11:00～12:00

ステージ フラメンコステージ～安曇野にスペインの風を～【入場無料】

華やかな衣装と情熱的なダンスで、安曇野にスペインの風をお届けします。

出演　信州大学ダンス部フラメンコ部門

11月3日(木・祝) 14:30～15:30

コンサート ミニコンサート【入場無料】

吹奏楽の多彩で、迫力ある音色をどうぞお楽しみください。

出演　安曇野吹奏楽団

11月3日(木・祝) 9:30～12:00
13:00～16:00

ワークショップ 「漆黒と金の輝き」沈金作品を作ろう！【予約優先】

制作時間は約1時間30分。（協力：安曇野髙橋節郎記念美術館）

費材料費　工芸漆・代用金粉800円　本物の漆・金粉1,000円

定午前・午後　各15人

（最終受付11:00/15:00）

11月4日(金) 10:00～12:00
13:00～15:30

ワークショップ 幸せを呼ぶ蹄鉄（ていてつ）飾りを作ろう！【予約優先】

蹄鉄飾りに取り付けたい、3㌢以内のマスコットや人形、プリクラ（ケース等に入れたもの）等があれば、お持ちください。制作時間は約1時間。

講ちのさなえさん

費材料費　500円

定午前・午後　各15人

（最終受付15:00）

11月5日(土) 15:30～17:30

コンサート ショパンで聴く金子みすゞ【入場無料】

大型創作紙芝居、朗読、フルート・ピアノ演奏のコラボです。オシャレでロマンチックな秋の一時をお楽しみください。

出演　丸山貴菜さん、井垣里沙さん、モリノ・フクローさん

11月5日(土) 9:30～12:00
13:00～16:00

ワークショップ 天蚕まゆでコサージュと木目込みふくろうのストラップ作り【ともに予約優先】

制作時間はともに約2時間30分。（協力：市天蚕センター）

費材料費 コサージュ1,000円　木目込みふくろう800円

定コサージュ 午前午後各10人　木目込みふくろう 午前･午後各15人

11月6日(日) 9:30～12:00
13:00～15:30

ワークショップ 安曇野の素材でリース作りを楽しもう！【予約優先】

制制作時間は約1時間。

講小林三香子さん

費材料費　1,000円

定各15人程度（最終受付14：30）

持はさみ・持ち帰り用の箱（直径15cmのリースが入るもの）・グルーガン（お持ちの場合）

11月6日(日)
9:30～10:30　11:00～12:00
13:00～14:00　14:30～15:30

ワークショップ 自分の陶器を作ろう！【予約優先】

制作時間は約1時間。作品は焼成後、着払いで発送します。

講西原彩さん

費材料費1,000円（送料別）

定各時間帯　各10人

11月6日(日) 13:30～16:30

ワークショップ 文学座ワークショップ（演劇）～声と身体で表現を体験してみよう！～【予約優先】

文学座の役者による、演劇で使われる表現を気軽に体験するワークショップです。声を出してリフレッシュしてみませんか。テキストは安曇野にゆかりのあるものを使用する予定です。動きやすい服装でお出掛けください。（協力：文学座）

定15人（高校生以上）

※出演者や内容は予告なく変更する場合がありますので、ご了承ください。

「みらい」イベントの問い合わせ・予約先

●穂高交流学習センター「みらい」総合インフォメーション
受付時間9:00～21:30
（℡81･3111 FAX82･0966）
予約受付10月11日（火）9:00～開始

その他の問い合わせ

●安曇野スタイルネットワーク
（代表℡87･0041）

催し

記号説明　日日時　期期間　時時間　場場所　内内容　対対象　費費用　定定員（先着順）　資資格　持持ち物　講講師　申申し込み　E電子メール　Uホームページ　提提出先　限期限　問問い合せ

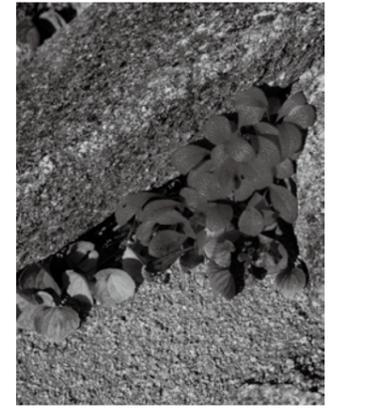
田淵行男写真展

シリーズ「山の時刻」と「山の季節」を中心に

問田淵行男記念館
℡72･9964 FAX88･2010

田淵行男（1905～1989）は、「チャンスは、二度は決してこないものである」と最良のアングルとシャッターチャンスを求め続けました。カメラや感光材の技術の向上により、カラーフィルムを本格的に用いるようになった田淵は、五感で感じた想いを詩文にのせ、山岳写真集『山の時刻』（1967年）、『山の季節』（1969年）を発表しました。撮影時より明確なテーマを持ち、編集から装幀まで妥協を許さなかった田淵の同書所載作品を紹介します。

期10月26日（水）～3月11日（日）
開館時間　9:00～17:00
休館日　月曜日（祝日の場合は翌日）、祝日の翌日（但し、12月24日、2月12日は開館）、10月25日は展示替えのため臨時休館、年末年始

費高校生以上300円、中学生以下無料

田淵行男ウラシマツツジ（横通岳）
1968年撮影『山の時刻』所載

小企画展 山のある暮らし

問豊科郷土博物館　℡FAX72･5672

古くから、山は安曇野に暮らす私たちの先人に、豊かな恵みをもたらしてきました。縄文時代には豊富な食糧を、人々が平地を住みかとしてからは田畑を潤す水を、山は資源の宝庫で、私たちの暮らしを支える存在ともいえます。また、山は信仰の対象でもあり、近代には芸術の対象ともなりました。この展覧会では「山と人との関わり」をテーマにさまざまな資料展示をします。

期10月29日（土）～11月27日（日）
開館時間　9:00～17:00
休館日　月曜日（月曜が祝日の場合は翌日）・祝日の翌日

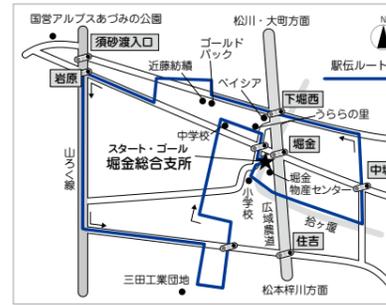
費大人100（80）円（　）内は20人以上の団体料金　小中生・市内在住の75歳以上は無料

井口香山「槍ヶ岳穂高岳屏風」1950（部分）

第7回 安曇野市堀金一周駅伝大会

堀金総合体育館　℡FAX72･6340

旧堀金村時代から通算して今回で47回目となる堀金地域の9地区を一周する駅伝大会が開催されます。大会当日および10月中旬から始まる練習期間中は、ドライバーの皆さま、一般市民の皆さまに交通等でご迷惑をお掛けしますが、ご理解ご協力をお願いします。当日は、ご声援をお願いします。

日10月30日（日）9:15～11:00
（堀金総合支所前駐車場発着）

中山邦彦彫刻作品展

問碌山公園研成ホール
℡FAX82･0769

退職後8年の間に制作した作品を中心に発表します。立体作品約70点、デッサン約15点を展示する予定です。併せて作品集も編みましたのでご覧ください。

日10月8日（土）～16日（日）
9:00～17:00

費無料

●詳しくは、中山邦彦さん（℡0261･62･0328）へお問い合わせください。

写真展「一会一癒」の三人展

問碌山公園研成ホール
℡FAX82･0769

信州大学医学部卒業の同期生3人が仕事の合間に撮った風景写真を主体とした写真展。ここに展示した一枚一枚の写真との出会いが、皆さんに癒やしを与えられることができたらと願っています。「一会一癒（いちえいちゆ）」が私たちの共通の思いです。

日10月19日（水）～23日（日）
9:00～17:00

費無料

●詳しくは、小沢利明さん（小沢内科医院）（℡78･4811）へお問い合わせください。

三郷図書館 貸出業務一時停止のお知らせ

10月15日（土）10:00～12:00

電気設備点検による停電のため、上記の日時に本の貸出業務ができません。この間は返却と閲覧のみが可能となります。通常業務に戻るのは正午過ぎを予定しています。

問三郷図書館
℡76･3078 FAX76･3077

三郷総合支所 自動交付機一時停止のお知らせ

10月15日（土）9:00～12:00

電気設備点検による停電のため、上記の日時に自動交付機が一時的に利用できません。なお、豊科総合支所および穂高総合支所の自動交付機は通常どおりご利用いただけます。

問穂市民課市民係
℡82･3131 FAX82･6622

10月中旬～5カ月間

広域農道　乳房大橋と天満沢川橋が片側通行

橋の補修工事にご理解とご協力を

■乳房大橋と天満沢川橋の補修

穂高有明地籍の広域農道（市道穂高1級9号線）の2箇所で、橋の補修・補強工事を予定しています。乳房大橋は建設から33年、天満沢川橋は39年がそれぞれ経過し、高欄の取替え、路面改良、床版補強および塗装塗り替えなどの補修が必要となりました。

■通行制限について

工事は、乳房大橋が10月中旬から平成24年3月中頃まで、天満沢川橋が平成24年1月から2月中旬を予定していて、工事期間中は片側交互通行による交通規制により交通渋滞が予想されます。このため利用者の皆さんにはご不便、ご迷惑をお掛けします。案内に従い迂回路を利用していただきますよう、ご協力をお願いします。

ご意見、ご質問はこちらへ
県松本地方事務所農地整備課
（TEL 40・1951 FAX 47・7823）

●工事箇所図

工事箇所 乳房大橋
工事箇所 天満沢川橋
N
あずみおいわけ
穂高川
天満沢川
ありあけ
ほたか
●穂高総合支所
147
烏川
山ろく線
はくやちょう
広域農道
安曇野市役所●

工事

編集・発行　安曇野市総務部秘書広報課
〒399－8205 長野県安曇野市豊科4932－46　TEL 71・2000 FAX 71・5000
代表E-mail：info@city.azumino.nagano.jp　印刷 （有）安曇印刷

次回発行…広報あづみの10月26日(水)